

Informations pour réapprovisionnement

Numéro de Pièce	Descriptif	Masque Couleur
100332	Masque nasal SleepWear Advance & Dispositif de tête	Beige
100336	Masque nasal SleepWear Advance SEULEMENT	Beige
100274	Masque nasal SleepWear Advance & Dispositif de tête	Bleu
100289	Masque nasal SleepWear Advance SEULEMENT	Bleu
100277	Masque nasal SleepWear Advance & Dispositif de tête	Rose
100291	Masque nasal SleepWear Advance SEULEMENT	Rose
100281	Masque nasal SleepWear Advance & Dispositif de tête	Camouflage
100293	Masque nasal SleepWear Advance SEULEMENT	Camouflage
100285	Masque nasal SleepWear Advance & Dispositif de tête	Léopard
100295	Masque nasal SleepWear Advance SEULEMENT	Léopard
100239	Dispositif de tête SleepWear Advance SEULEMENT	Noir

Pièces comprises dans SleepWeaver

Masque et pivot du SleepWeaver



Pivot

Dispositif pour la tête en une pièce



CPAPXCHANGE

SLEEP WELL TONIGHT



EMERGO EUROPE
Molenstraat 15
2513 BH, The Hague
Les Pays-Bas
Tél : +31 (0)70 345 8570



0459

Circadiancé

1060 Corporate Lane • Export, PA 15632, USA
Téléphone : 888 • 825 • 9640 ou 724 • 858 • 2837
cservice@circadiance.com
www.sleepweaver.com

Assemblé au Mexique
avec des pièces
fabriquées aux USA.

100370 REV3

Français

SleepWeaver[®] ADVANCE

Masque PPC nasal en tissu et dispositif pour la tête

SANS LATEX



Présentation de votre masque

Votre masque SleepWeaver Advance s'attache au dispositif pour la tête, comme indiqué à gauche. Le dispositif pour la tête comporte trois points d'ajustement - un de chaque côté du masque et un sur la sangle de tête. Un raccord pivotant s'attache au tuyau de votre machine PPC (pression positive continue) ou de votre appareil bi-niveau.

Indications thérapeutiques

Le SleepWeaver est conçu pour usage individuel et pour patients multiples comme prescrit en tant que thérapie de ventilation à pression continue ou de bi-niveau pour usage à la maison et dans les cliniques du sommeil. Le SleepWeaver a été testé à des pressions entre 4 cm H2O et 20cm H2O sur des systèmes PPC et bi-niveaux. Veuillez visionner la « Vidéo d'instructions » à www.circadiance.com/help

Pour ajuster le masque

1. Retirer le masque SleepWeaver Advance de son emballage.
2. Relier le tuyau de votre machine PPC ou bi-niveau au pivot de connection à l'avant du masque.
3. Mettre en marche la machine PPC ou bi-niveau à la pression prescrite.
4. Quand le masque se gonfle, tenir le dispositif de tête des deux mains, et positionner le masque sur le nez, puis mettre le dispositif sur la tête. Bien s'assurer que la partie nasale soit bien centrée au dessus du nez, et aligner la sangle de tête au milieu du crâne.
5. Tirer le dispositif de tête vers l'arrière de la tête jusqu'à ce que la sangle du cou soit juste en dessous des oreilles.
6. En cas de fuites, prière de lire la section « Ajustements en cas de fuites ».
7. Vous pouvez vous coucher dans votre position normale de sommeil. En cas de fuite, réajustez votre masque.
8. Vous pouvez visionner une vidéo d'instructions pour ajustement sur notre site Web à : www.circadiance.com/help

Ajustements en cas de fuites

 - En cas de fuite, essayer ce qui suit :

1. Avec la machine PPC ou bi-niveau en marche à la pression prescrite, pincer la portion du masque directement au dessus du nez, tirer le masque légèrement du visage, vers les pieds, et relâcher doucement.
2. En cas de fuites sur les côtés du masque, ajuster les sangles du cou en dégraphant la languette de la sangle puis en tirant sur les sangles pour resserrer le masque, puis rattacher la languette à la sangle.
3. En cas de fuites vers les yeux, ajuster la sangle de tête.
4. Parfois on peut arrêter les fuites et obtenir un meilleur ajustement en relâchant le masque légèrement, puis en recommençant l'Étape 1.
5. Il peut y avoir des fuites si les sangles de tête sont trop serrées ou trop lâches. Avec de la pratique, vous devriez trouver un ajustement sûr mais confortable qui vous convient.

Pour enlever le masque

1. Pour enlever le SleepWeaver, détacher le masque du nez et soulever le dispositif de tête.
2. Il n'est pas nécessaire de relâcher les sangles du dispositif de tête. Avec de la pratique, vous pourrez le mettre et l'enlever après l'avoir ajusté selon vos besoins

Instructions de nettoyage à la maison - Usage individuel

- Vous pouvez nettoyer le masque en le lavant à la main avec un détergent doux non abrasif.
- Vous pouvez également laver le SleepWeaver dans la laveuse avec un détergent doux (veuillez suivre les instructions du détergent). Laver à l'eau froide ou tiède, ne jamais utiliser d'eau chaude.
- Sécher à l'air libre (le temps de séchage est d'environ 6 à 12 heures selon l'humidité).
- Ne pas sécher le masque SleepWeaver dans la sècheuse.
- Après une certaine durée d'utilisation, la bande médicale adhésive attachant le pivot au masque perdra son adhérence et devra être remplacée.
- Le pivot s'attache au masque avec une bande médicale adhésive blanche sans latex. Vous pouvez enlever le pivot et le nettoyer séparément en le faisant tremper dans une solution d'une part de vinaigre et de 3 parts d'eau (1/3 de verre de vinaigre pour chaque verre d'eau).
- Rincer soigneusement le pivot après le trempage et le laisser sécher.
- Rattacher le pivot avec un bande adhésive médicale sans latex. (voir sections sur le pivot)

Instructions de nettoyage pour usagers multiples - cliniques du sommeil

- Il faut désinfecter le masque entre les patients avec un produit chimique désinfectant de haut niveau comme Control III® (il faut effectuer la désinfection en respectant les instructions de désinfection du fabricant).
- Après la désinfection, il faut laver le masque à la machine avec un détergent doux (veuillez suivre les instructions du détergent). Laver à l'eau froide ou tiède, ne jamais utiliser d'eau chaude. Sécher à l'air, NE PAS pas sécher le masque SleepWeaver dans la sècheuse (le temps de séchage est d'environ 6 à 12 heures selon l'humidité).
- Enlever, nettoyer et replacer le pivot entre chaque patient. (voir sections sur le pivot).



• Il ne faut pas désinfecter le masque avec une solution contenant 2% de glutaraldehyde, par thermostérilisation, pasteurisation à l'eau chaude, en autoclave, ou par stérilisation à l'oxyde d'éthylène. Ne pas utiliser d'eau de javel ou de solvants contenant du trichloroéthylène.

Pour retirer le pivot - Il n'est pas nécessaire de retirer le pivot et de remplacer la bande adhésive à chaque fois que vous lavez le masque sauf en cas d'infection chronique et si votre médecin ou thérapeute respiratoire vous a conseillé de le faire ou si le masque est utilisé dans une clinique du sommeil.

1. Retourner le masque à l'envers pour exposer la bande adhésive médicale blanche attachant le pivot au masque et retirer l'ancienne bande.
2. Pousser le pivot au travers du trou pour le nez et à l'extérieur du masque pour le nettoyer.
3. Nettoyer le masque en respectant les instructions de nettoyage ci-dessus.
4. Nettoyer le pivot séparément en le faisant tremper dans une solution d'une part de vinaigre et 3 parts d'eau. Bien rincer après le trempage et laisser sécher.

Pour rattacher le pivot - Utiliser une bande adhésive médicale blanche, sans latex et imperméable

1. Quand le pivot et le masque sont complètement secs, retourner le masque à nouveau.
2. Mettre le pivot dans le masque avec la partie mâle (crête) ressortant d'un cm du tissu.
3. Découper un morceau de bande adhésive médicale blanche sans latex d'environ 27 cm
4. Maintenir le pivot dans le masque d'une main tout en commençant à appliquer la bande adhésive à coté de la crête. S'assurer que la bande soit à moitié sur le tissu et à moitié sur le pivot.
5. Enrouler la bande au moins 3 fois autour du pivot et du masque.
6. Couper l'excès de bande si nécessaire et lisser les plis du bout du doigt.

Vous trouverez les instructions également en ligne à www.circadiance.com/help



Informations médicales

Le SleepWeaver ne contient aucun élément en latex. En cas de TOUTE réaction à une partie quelconque de ce masque ou du dispositif de tête, arrêtez de l'utiliser et consultez votre médecin ou thérapeute respiratoire.

Valve d'expiration

L'expiration ne provoque pas de jet d'air. L'aération se fait par des séries de minuscules trous. La circulation par la valve d'expiration plus les fuites du pivot et d'autres sources est :

Pression(cmH2O)	4	5	10	15	20
Flux (lpm)	12,9	14,7	24,9	33,9	40,0



Mises en gardes & avertissements

- La législation fédérale américaine n'autorise la vente de ce dispositif que par des médecins ou sur ordonnance.
- Ce dispositif ne doit être utilisé qu'avec une machine PPC ou bi-niveau recommandée par votre médecin ou thérapeute respiratoire.
- Ce dispositif ne doit être utilisé qu'avec une machine PPC ou bi-niveau fonctionnant correctement.
- Il ne faut jamais bloquer les trous d'aération.
- Ne pas fumer pendant l'utilisation de ce produit
- Il ne faut PAS désinfecter le masque avec une solution contenant 2% de glutaraldehyde, thermostériliser, pasteuriser à l'eau chaude, autoclaver, ou stériliser à l'oxyde d'éthylène. Ne pas utiliser d'eau de javel ou de solvants contenant du trichloroéthylène.

Garantie restreinte

www.circadiance.com/help